
Presidencia: Serbia**1066ª SESIÓN PLENARIA DEL CONSEJO**

1. Fecha: Jueves, 3 de septiembre de 2015

Apertura: 10.05 horas
Suspensión: 12.55 horas
Reanudación: 15.15 horas
Clausura: 17.50 horas

2. Presidencia: Embajador V. Žugić

Antes de pasar al orden del día, el Presidente, en nombre del Consejo Permanente, dio la bienvenida al nuevo Representante Permanente de Eslovenia ante la OSCE, Excmo. Sr. Embajador Andrej Benedejčič, a la nueva Representante Permanente de Portugal ante la OSCE, Excma. Sra. Embajadora Maria da Graca Mira Gomes, al nuevo Representante Permanente de la Federación de Rusia ante la OSCE, Excmo. Sr. Embajador Alexander Lukashovich y a la nueva Representante Permanente de Estonia ante la OSCE, Excma. Sra. Embajadora Eve-Küllli Kala.

3. Temas examinados – Declaraciones – Decisiones/Documentos adoptados:

Punto 1 del orden del día: **INFORME DEL JEFE DE LA MISIÓN DE LA OSCE
EN KOSOVO**

Presidente, Jefe de la Misión de la OSCE en Kosovo (PC.FR/29/15 OSCE+), Luxemburgo-Unión Europea (con la conformidad de Albania, la ex República Yugoslava de Macedonia, Islandia y Montenegro, países candidatos; de Bosnia y Herzegovina, país candidato potencial que forma parte del Proceso de Estabilización y Asociación; así como de Ucrania) (PC.DEL/1127/15/Rev.1), Estados Unidos de América (PC.DEL/1120/15), Turquía (PC.DEL/1158/15 OSCE+), Suiza (PC.DEL/1143/15 OSCE+), Federación de Rusia (PC.DEL/1123/15 OSCE+), Noruega, Albania (PC.DEL/1142/15), Serbia

Punto 2 del orden del día: PRESENTACIÓN A CARGO DEL SECRETARIO GENERAL DEL INFORME DE EVALUACIÓN ANUAL ACERCA DE LA APLICACIÓN DEL PLAN DE ACCIÓN DE LA OSCE 2004 PARA EL FOMENTO DE LA IGUALDAD ENTRE LOS GÉNEROS

Presidente, Secretario General, Luxemburgo-Unión Europea (con la conformidad de Albania, la ex República Yugoslava de Macedonia, Islandia y Montenegro, países candidatos; de Bosnia y Herzegovina, país candidato potencial que forma parte del Proceso de Estabilización y Asociación; de Liechtenstein, país de la Asociación Europea de Libre Comercio y miembro del Espacio Económico Europeo; así como de Andorra, Moldova, San Marino y Ucrania) (PC.DEL/1121/15), Estados Unidos de América (PC.DEL/1122/15), Federación de Rusia, Turquía, Suiza (PC.DEL/1144/15 OSCE+), Noruega, Islandia (PC.DEL/1139/15 OSCE+), Azerbaiyán (PC.DEL/1146/15 OSCE+), Georgia (PC.DEL/1166/15 OSCE+)

Punto 3 del orden del día: EXAMEN DE CUESTIONES DE ACTUALIDAD

Presidente

- a) *Agresión en curso contra Ucrania y violaciones de los principios y compromisos de la OSCE por parte de la Federación de Rusia:* Ucrania (PC.DEL/1159/15 OSCE+), Luxemburgo-Unión Europea (con la conformidad de Albania, la ex República Yugoslava de Macedonia, Islandia y Montenegro, países candidatos; de Bosnia y Herzegovina, país candidato potencial que forma parte del Proceso de Estabilización y Asociación; de Liechtenstein y Noruega, países de la Asociación Europea de Libre Comercio y miembros del Espacio Económico Europeo; así como de Georgia, Moldova, San Marino y Ucrania) (PC.DEL/1128/15), Suiza (PC.DEL/1145/15 OSCE+), Turquía (PC.DEL/1154/15 OSCE+), Estados Unidos de América (PC.DEL/1125/15), Canadá (PC.DEL/1163/15 OSCE+), Noruega
- b) *Situación en Ucrania y necesidad de que se apliquen los Acuerdos de Minsk:* Federación de Rusia (PC.DEL/1135/15), Ucrania, Estados Unidos de América (PC.DEL/1141/15), Luxemburgo-Unión Europea
- c) *Secuestro y detención ilegal de ciudadanos ucranianos por la Federación de Rusia:* Ucrania (PC.DEL/1157/15 OSCE+), Luxemburgo-Unión Europea (con la conformidad de Albania, la ex República Yugoslava de Macedonia, Islandia y Montenegro, países candidatos; de Bosnia y Herzegovina, país candidato potencial que forma parte del Proceso de Estabilización y Asociación; de Noruega, país de la Asociación Europea de Libre Comercio y miembro del Espacio Económico Europeo; así como de Georgia, Moldova, San Marino y Ucrania) (PC.DEL/1129/15), Estados Unidos de América (PC.DEL/1126/15), Canadá (PC.DEL/1162/15 OSCE+), Suiza (PC.DEL/1150/15 OSCE+), Federación de Rusia (PC.DEL/1137/15)

- d) *70º Aniversario del fin de la Segunda Guerra Mundial*: Federación de Rusia (PC.DEL/1136/15), Luxemburgo-Unión Europea, Ucrania (PC.DEL/1165/15 OSCE+)
- e) *Condena del agente de policía estonio Sr. E. Kohver*: Luxemburgo-Unión Europea (con la conformidad de Albania, la ex República Yugoslava de Macedonia, Islandia y Montenegro, países candidatos; de Bosnia y Herzegovina, país candidato potencial que forma parte del Proceso de Estabilización y Asociación; así como de Georgia, Moldova y Ucrania) (PC.DEL/1132/15), Estados Unidos de América (PC.DEL/1124/15), Canadá (PC.DEL/1164/15 OSCE+), Noruega, Federación de Rusia (PC.DEL/1151/15)
- f) *Puesta en libertad de prisioneros políticos en Belarús*: Luxemburgo-Unión Europea (con la conformidad de Albania, la ex República Yugoslava de Macedonia, Islandia y Montenegro, países candidatos; de Bosnia y Herzegovina, país candidato potencial que forma parte del Proceso de Estabilización y Asociación; de Liechtenstein y Noruega, países de la Asociación Europea de Libre Comercio y miembros del Espacio Económico Europeo; así como de Ucrania) (PC.DEL/1130/15), Estados Unidos de América (PC.DEL/1153/15), Suiza (PC.DEL/1149/15 OSCE+)
- g) *Condena de la Sra. K. Ismayilova*: Luxemburgo-Unión Europea (con la conformidad de Albania, la ex República Yugoslava de Macedonia, Islandia y Montenegro, países candidatos) (PC.DEL/1131/15), Estados Unidos de América (PC.DEL/1133/15) (PC.DEL/1160/15), Canadá (PC.DEL/1161/15 OSCE+), Suiza (PC.DEL/1147/15 OSCE+), Noruega, Azerbaiyán (PC.DEL/1148/15 OSCE+)
- h) *Expulsión de Lituania de defensores de los derechos humanos letones*: Federación de Rusia (PC.DEL/1152/15), Lituania
- i) *La crisis migratoria en el área de la OSCE*: Belarús (PC.DEL/1140/15 OSCE+), Presidente
- j) *Pena de muerte en los Estados Unidos de América*: Noruega (en nombre también de Islandia, Liechtenstein y Suiza), Estados Unidos de América (PC.DEL/1138/15)

Punto 4 del orden del día: **INFORME SOBRE LAS ACTIVIDADES DE LA
PRESIDENCIA EN EJERCICIO**

- a) *Conferencia de la Presidencia de la OSCE titulada “Trabajar con los jóvenes por el bien de la juventud: Protección contra la radicalización”, Belgrado, 3 y 4 de septiembre de 2015*: Presidente
- b) *Conferencia de la Presidencia de la OSCE titulada “Lecciones extraídas de la Segunda Guerra Mundial: Memorias y políticas de las instituciones públicas”, Belgrado, 8 de septiembre de 2015*: Presidente

Punto 5 del orden del día: INFORME DEL SECRETARIO GENERAL

- a) *Anuncio de la distribución de un informe escrito del Secretario General (SEC.GAL/158/15 OSCE+):* Director del Centro para la Prevención de Conflictos
- b) *Visita del Secretario General a Kirguistán, 26 y 27 de agosto de 2015:* Director del Centro para la Prevención de Conflictos (SEC.GAL/158/15 OSCE+)
- c) *Sucesos recientes relacionados con la utilización de vehículos aéreos no tripulados por la Misión Especial de Observación de la OSCE en Ucrania:* Director del Centro para la Prevención de Conflictos (SEC.GAL/158/15 OSCE+)

Punto 6 del orden del día: OTROS ASUNTOS

- a) *Elecciones parlamentarias en Turquía, 1 de noviembre de 2015:* Turquía (PC.DEL/1155/15 OSCE+)
- b) *Iniciativas sobre reformas destinadas a fortalecer la democracia, el Estado de derecho y la buena gobernanza en Ucrania:* Ucrania (PC.DEL/1156/15 OSCE+), Luxemburgo-Unión Europea (PC.DEL/1134/15), Estados Unidos de América, Federación de Rusia
- c) *Cumbre de los Balcanes Occidentales, Viena, 27 de agosto de 2015:* Austria, Montenegro
- d) *Elecciones parlamentarias en Portugal, 4 de octubre de 2015:* Portugal (Anexo)
- e) *Conferencia de la OSCE 2015 para la región del Mediterráneo “La seguridad común en la región del Mediterráneo: retos y oportunidades”, Jordania, 20 y 21 de octubre de 2015 (PC.DEL/1119/15 OSCE+):* Alemania
- f) *Elecciones parlamentarias en Grecia, 20 de septiembre de 2015:* Grecia
- g) *Referéndum en Bulgaria, 25 de octubre de 2015:* Bulgaria
- h) *Cuestiones de organización en relación con una actividad deportiva, 12 de septiembre de 2015:* Presidente

4. Próxima sesión:

Jueves, 10 de septiembre de 2015, a las 10.00 horas, en la Neuer Saal



**Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa
Consejo Permanente**

PC.JOUR/1066
3 September 2015
Annex

SPANISH
Original: ENGLISH

1066ª sesión plenaria

Diario CP N° 1066, punto 6 d) del orden del día

DECLARACIÓN DE LA DELEGACIÓN DE PORTUGAL

Señor Presidente:

Quisiera comunicar al Consejo Permanente que las próximas elecciones parlamentarias en Portugal se celebrarán el 4 de octubre de 2015.

En consonancia con sus compromisos de la OSCE, Portugal ha invitado a llevar a cabo la observación del citado proceso electoral a la Oficina de Instituciones Democráticas y Derechos Humanos, a la Asamblea Parlamentaria de la OSCE y a los Estados participantes de la OSCE que lo deseen.

El 27 de julio de 2015 distribuimos una nota verbal sobre dicha cuestión.

Solicito que la presente declaración se adjunte al diario de la sesión de hoy.

Gracias, Señor Presidente.